

Astérisque

YVES ANDRÉ

Galois representations, differential equations, and q -difference equations : sketch of a p -adic unification

Astérisque, tome 296 (2004), p. 43-53

http://www.numdam.org/item?id=AST_2004__296__43_0

© Société mathématique de France, 2004, tous droits réservés.

L'accès aux archives de la collection « Astérisque » (<http://smf4.emath.fr/Publications/Asterisque/>) implique l'accord avec les conditions générales d'utilisation (<http://www.numdam.org/conditions>). Toute utilisation commerciale ou impression systématique est constitutive d'une infraction pénale. Toute copie ou impression de ce fichier doit contenir la présente mention de copyright.

NUMDAM

Article numérisé dans le cadre du programme
Numérisation de documents anciens mathématiques

<http://www.numdam.org/>

**GALOIS REPRESENTATIONS, DIFFERENTIAL EQUATIONS,
AND q -DIFFERENCE EQUATIONS :
SKETCH OF A p -ADIC UNIFICATION**

by

Yves André

Abstract. — This is a broad introduction to the following, more technical, paper [AdV]. We explain how [AdV] relates to two major themes of J.-P. Ramis' work, which eventually become unified in the p -adic world.

Résumé (Représentations galoisiennes, équations différentielles et aux q -différences: esquisse d'une unification p -adique)

Ce texte est une introduction développée à l'article suivant, plus technique [AdV]. Nous expliquons comment [AdV] est lié à deux thèmes majeurs de l'œuvre de J.-P. Ramis, et comment ceux-ci trouvent leur unification en passant au monde p -adique.

Introduction

Two remarkable analogies have played an important role in Jean-Pierre Ramis' work:

- the analogy between linear complex differential equations and coverings in characteristic p (reported in D. Bertrand's contribution to this volume),
- the analogy between linear differential equations and q -difference equations (reported in J. Sauloy's contribution).

Our aim is to explain the analogs of these analogies in the p -adic world. We will see that once transposed into that context, these analogies become much more precise, and eventually lead to some equivalences of categories!

2000 Mathematics Subject Classification. — Primary 12H25; Secondary 34A30, 11S80, 14H30, 39A13, 11S15.

Key words and phrases. — Differential equations, q -difference equations, coverings, wild singularities, local Galois representation, overconvergence, p -adic local monodromy.

1. A mysterious analogy: linear complex differential equations and coverings in characteristic p , tame and wild

1.1. A dictionary. — This analogy grew out of discussions between J.-P. Ramis and M. Raynaud during the “Nuit de la Musique 1993”⁽¹⁾. Let us recall it in the form of a “dictionary”:

Differential side	Characteristic- p side
$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / \mathbb{C} (\overline{X} complete)	$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / $k \subset \overline{\mathbf{F}}_p$ (\overline{X} complete)
differential module / X	unramified Galois covering of X
singular point (in S)	branch point (in S)
regular singular point	tame branch point, <i>i.e.</i> , the ramification index at s is prime to p
irregular singular point	wild branch point
local differential Galois group at $s \in S$	inertia group at $s \in S$
(global) differential Galois group G (a linear alg. group / \mathbb{C})	covering group G (a finite group)
<i>torus</i> in G	p -Sylow subgroup of G
$L(G)$: normal subgroup generated by all tori	$p(G)$: normal subgroup generated by all p -Sylow's
monodromy map $\mu : \pi_1(X) \rightarrow G/L(G)$	monodromy map $\mu : \pi_1^{(p')}(X) \rightarrow G/p(G)$
μ has Zariski-dense image (Ramis condition for the existence of a diff. module on X with diff. Galois group G , all singularities $s \in S$ being regular but one)	μ is surjective (Harbater condition for the existence of an unramified G -covering of X , all branch points $s \in S$ being tame but one).

Comment. — In the right-hand column, $\overline{\mathbf{F}}_p$ denotes a fixed algebraic closure of the field \mathbf{F}_p with p -elements, and $\pi_1^{(p')}(X)$ denotes the profinite group which classifies unramified coverings of X of degree prime to p . *i.e.*, the prime-to- p quotient of Grothendieck's algebraic fundamental group $\pi_1(X)$ of X . According to Grothendieck,

⁽¹⁾Older sources, in the ℓ -adic context, will be evoked in the next section.

$\pi_1^{(p')}(X)$ is a free prime-to- p profinite group on $2g + |S| - 1$ generators (g denotes the genus of \overline{X} and S is assumed to be non-empty).⁽²⁾

1.2. ℓ -adic linearized variant ($\ell \neq p$). — There is a somewhat older and more standard version of this dictionary (*cf. e.g.* the end of [K]) in which objects in the right-hand column are replaced by more linear ones (in fact \mathbb{Z}_ℓ -linear⁽³⁾ ones, for some fixed (but arbitrary) prime number $\ell \neq p$). It consists essentially in considering at once the whole tower of unramified coverings of X of degree a power of ℓ . In that way, finite groups are replaced, in the right-hand column, by ℓ -adic Lie groups, or even by algebraic groups over \mathbb{Q}_ℓ (by taking a suitable algebraic envelope).

Differential side	Characteristic- p side
$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / \mathbb{C} (\overline{X} complete)	$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / $k \subset \overline{\mathbb{F}}_p$ (\overline{X} complete)
differential module M on X	lisse ℓ -adic sheaf \mathcal{L} on X (ℓ -adic continuous representation of $\pi_1(X)$)
differential Galois group (an algebraic group / \mathbb{C})	monodromy group (image of $\pi_1(X)$ or its Zariski closure, an algebraic group / \mathbb{Q}_ℓ)
local differential Galois group	image of inertia group \mathcal{I} (or its Zariski closure)
de Rham cohomology groups $H_{\text{dR}}^i(X, M)$	étale cohomology groups $H_{\text{ét}}^i(X, \mathcal{L})$
$\chi(M) = \sum (-1)^i \dim H_{\text{dR}}^i(X, M)$	$\chi(\mathcal{L}) = \sum (-1)^i \dim H_{\text{ét}}^i(X, \mathcal{L})$
<i>Deligne-Malgrange irregularity</i> $\text{irr}(M, s)$ at s	<i>Swan conductor</i> $\text{sw}(M, s)$ at $s \in S$
Deligne's formula for $\chi(M)$ in terms of $\text{rk } M$ and irregularities	Grothendieck's formula for $\chi(\mathcal{L})$ in terms of $\text{rk } M$ and Swan conductors.

⁽²⁾Referee's remark. Earlier presentations of the Ramis-Raynaud dictionary can be found in M. van der Put's Bourbaki talk: Recent work on differential Galois theory (Exposé 849, Astérisque 252 (1998), 341-367), as well as in van der Put and Singer's book *Galois Theory of Linear Differential Equations*, Springer-Verlag (2003).

⁽³⁾Recall that the ring of ℓ -adic integers \mathbb{Z}_ℓ is the limit of the system $\cdots \rightarrow \mathbb{Z}/\ell^{n+1}\mathbb{Z} \rightarrow \mathbb{Z}/\ell^n\mathbb{Z} \rightarrow \cdots \rightarrow \mathbb{Z}/\ell\mathbb{Z} = \mathbf{F}_\ell$, so that any ℓ -adic integer can be expressed as a series $\sum_0^\infty a_n \ell^n$ where $a_n \in \{0, 1, \dots, \ell - 1\}$. The field of fractions of \mathbb{Z}_ℓ is $\mathbb{Q}_\ell = \mathbb{Z}_\ell[\frac{1}{\ell}]$. In the sequel, we denote by $\overline{\mathbb{Q}}_\ell$ a fixed algebraic closure of \mathbb{Q}_ℓ .

1.3. The ℓ -adic local monodromy theorem ($\ell \neq p$). — Let us recall the structure of the absolute Galois groups which play a role in the “characteristic- p side”. We now assume that $k = \mathbf{F}_{p^n} \subset \bar{k} = \overline{\mathbf{F}}_p$ is the field with p^n elements. Then,

$$G_k := \text{Gal}(\bar{k}/k) = \widehat{\mathbb{Z}} = \prod_{\ell'} \mathbb{Z}_{\ell'} \quad \text{and}$$

$G_{k((x))} := \text{Gal}(k((x))^{\text{sep}}/k((x)))$ can be unscrewed via two exact sequences:

$$1 \longrightarrow \mathcal{I} \longrightarrow G_{k((x))} \longrightarrow G_k \longrightarrow 1$$

and

$$1 \longrightarrow \mathcal{P} \longrightarrow \mathcal{I} \longrightarrow \mathbb{Z}_{\ell} \times \prod_{\ell' \neq p, \ell} \mathbb{Z}_{\ell'} \longrightarrow 1$$

where $\mathcal{I} = G_{\bar{k}((x))}$ is the *inertia group*, and \mathcal{P} is a pro- p -group called the *wild inertia group*.

This reflects the fact that in contrast to the char. 0 case, the algebraic closure of $\bar{k}((x))$ contains many more elements than just Puiseux series. For instance, roots z of the Artin-Schreier equation $z^{-p} - z^{-1} = x^{-1}$ cannot be expressed as Puiseux series.

Correspondingly, one has a tower of Galois extensions

$$k((x)) \subset \bar{k}((x)) \stackrel{\text{tame}}{\subset} \bigcup_{p \nmid n} \bar{k}((x^{1/n})) \stackrel{\text{wild}}{\subset} (k((x)))^{\text{sep}},$$

with respective Galois groups $G_k, \mathcal{I}/\mathcal{P}$ and \mathcal{P} .

Theorem 1.1 (Grothendieck [G]). — *Every ℓ -adic representation of $G_{k((x))}$ is quasi-unipotent, i.e., a suitable open subgroup of \mathcal{I} acts (through its quotient in \mathbb{Z}_{ℓ}) by unipotent matrices.*

This can also be formulated, in the “Tannakian vein”, as an equivalence of \otimes -categories

$$\text{Rep}_{\overline{\mathbb{Q}}_{\ell}}(\mathcal{I} \times \mathbb{G}_a) \xrightarrow{\sim} \{\text{continuous } \overline{\mathbb{Q}}_{\ell}\text{-reps. of } \mathcal{I} \text{ which extend to reps. of } G_F\}$$

where \mathcal{I} appears in the left-hand side as a constant group-scheme (and representations are understood in the scheme-theoretic sense), and in the right-hand side as a profinite topological group.

2. The p -adic analog of this analogy. An equivalence of categories.

2.1. Some motivation. Frobenius and overconvergence. — At least two aspects of the above dictionary 1.2 are unsatisfactory: the arbitrariness of the auxiliary prime number ℓ , and the very different natures of the cohomologies occurring in the left-hand (De Rham) and right-hand (étale) columns.

Both drawbacks would disappear, and the analogy would become much closer, if one could replace ℓ by p , and étale cohomology by some appropriate cohomology of De Rham type.

It turns out that this is indeed possible, provided one lifts the geometric situation from characteristic p to characteristic 0 (p -adic lifting), and replaces ℓ -adic sheaves by some analytic differential modules. The basic ideas here are due to Dwork⁽⁴⁾.

i) The relevant “lifting” of X is constructed as follows: one fixes a p -adic field K (a finite extension of \mathbb{Q}_p) with residue field $k = \mathbf{F}_{p^n}$, and one fixes a smooth complete curve $\overline{\mathcal{X}}/K$ whose reduction modulo p is our given complete curve \overline{X}/k . Removing the open disks of radius 1 in $\overline{\mathcal{X}}$ which reduce mod. p to the points in S , one gets a p -adic analytic curve \mathcal{X} which lifts X .

As was pointed out by Dwork, one should actually remove “infinitesimally more”: the relevant space is the limit \mathcal{X}^\dagger of $\overline{\mathcal{X}}$ deprived from disks of radius $1 - \varepsilon$ around the singularities, when $\varepsilon \rightarrow 1$ (\mathcal{X}^\dagger is a pro-ringed space⁽⁵⁾).

ii) According to Dwork again, the relevant p -adic differential modules should have two features:

- 1) *Frobenius structure*: after change of variable $x \mapsto x^{p^n}$, the new differential module is isomorphic to the old one,
- 2) *Overconvergence*: the differential module (and its Frobenius structure) should be also defined in some annulus inside each singular disk; in other words, should be defined over \mathcal{X}^\dagger .

Examples

a) $\overline{\mathcal{X}} = \mathbb{P}_k^1$, $S = \{0\}$, $\mathcal{X} =$ outer unit disk $|x| \geq 1$. Let π be Dwork’s constant, *i.e.*, a fixed root of the equation $\pi^{p-1} = -p$ in $\overline{\mathbb{Q}_p}$. Then the differential equation $y' = -\pi/x^2 y$ has the required properties (overconvergence of Frobenius means that $y(x^p)/y(x) = e^{(\pi/x^p) - (\pi/x)}$ has a p -adic radius of convergence > 1 in $1/x$).

b) Let us consider the differential module $x^{-\alpha} e^{1/x} \mathcal{O}$ (endowed with the derivation where xd/dx) where \mathcal{O} is some ring of analytic functions away from the origin.

Let us first consider the complex case. The corresponding “period” is

$$\int_{\gamma} x^{-\alpha} e^{1/x} \frac{dx}{x} = -\frac{2\pi i}{\Gamma(1 - \alpha)} \sim \Gamma(\alpha). \tag{6}$$

According to Ramis’ precise Gevrey theory, an optimal choice for \mathcal{O} is

$$\mathbb{C}[[1/x]]_{-1,1^-} := \left\{ \sum a_n x^{-n} \mid \exists \kappa > 0, \exists r \in]0, 1[; |a_n| \leq \kappa r^n / n! \right\}. \tag{7}$$

⁽⁴⁾We refer to [R] for a nice introduction to this circle of ideas.
⁽⁵⁾Working with \mathcal{X} instead of \mathcal{X}^\dagger would provide unwanted infinite-dimensional cohomology spaces in general.
⁽⁶⁾Here π is the usual one! The symbol \sim means equality up to some factor in $\overline{\mathbb{Q}^*}$. The chosen loop comes from $-\infty$ and returns to $-\infty$ after turning once counterclockwise around the origin.
⁽⁷⁾ $(-1, 1^-)$ is a characteristic index for which $\dim H^1 = 1$.

Let us now turn to the p -adic case. Overconvergence is satisfied after rescaling $1/x \mapsto \pi/x$. However strange this condition may look at first sight, it is nothing else than a Gevrey condition: indeed, in the p -adic case,

$$\left\{ \sum a_n x^{-n} \mid \exists \kappa > 0, \exists r \in]0, 1[; |a_n| \leq \kappa r^n / n! \right\}$$

is precisely the ring of *analytic functions* on a disk of radius $> |\pi|$, which gives the ring of analytic functions on \mathcal{X}^\dagger after rescaling $1/x \mapsto \pi/x$. On the other hand, one can evaluate Frobenius, and it turns out that its eigenvalues in some appropriate sense are, up to some algebraic factor, special values $\sim \Gamma_p(\alpha)$ of Morita’s p -adic gamma function.

This is a general phenomenon, and the new version of the dictionary, with p -adic right-hand column, now looks as follows:

Differential side	Characteristic- p side
$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / \mathbb{C}	$X = \overline{X} \setminus S$ affine curve / $k \subset \overline{\mathbb{F}}_p$ overconvergent lifting \mathcal{X}^\dagger of X over a p -adic field
differential module M on X	differential module \mathcal{M}^\dagger on \mathcal{X}^\dagger (admitting a Frobenius structure)
$H_{\text{dR}}^i(X, M)$	$H_{\text{dR}}^i(\mathcal{X}^\dagger, \mathcal{M}^\dagger)$
<i>periods</i>	<i>eigenvalues of Frobenius.</i>

Remark. — At the referee’s suggestion, let us mention that there exists a completely different approach to the Ramis-Raynaud analogies, also involving p -adic differential equations, namely the theory of iterative differential Galois groups developed by H. Matzat and M. van der Put ([**MvP1**, **MvP2**]). This variant of differential Galois theory applies to function fields of characteristic p , and relies on the notion of an iterative derivation (Hasse, F.-K. Schmidt). The differential Galois groups attached to iterative differential modules are linear algebraic groups (not necessarily finite) over the field of (iterative) constants k , and one has a Galois correspondence. In special cases, Matzat and van der Put establish an iterative differential analog of the Abhyankar conjecture.

Iterative differential modules can be lifted to global p -adic differential equations of a very special kind, but the relationship with the above theory remains unclear.

2.2. The p -adic local monodromy theorem (Crew’s conjecture). — Let again K be a finite extension of \mathbb{Q}_p , with residue field $k = \mathbb{F}_{p^n}$.

The lifting process associates to X over the finite field k the p -adic pro-space \mathcal{X}^\dagger over K . In this process, localization around a point $s \in S$ becomes localization on an “infinitely thin annulus”.

One is thus led to consider the so-called *Robba ring*, i.e., the ring of K -analytic functions⁽⁸⁾ on arbitrarily thin annuli $\mathcal{A}_{|1-\varepsilon,1|} : 1 - \varepsilon < |x| < 1$ (x denotes a local coordinate in the singular unit disk above s).

$$\mathcal{R} = \mathcal{R}_K = \bigcup_{\varepsilon} \{K\text{-analytic functions on } \mathcal{A}_{|1-\varepsilon,1|}\}.$$

The subring \mathcal{E}^\dagger of *bounded* functions also plays an important role, because it turns out to be an *henselian field* with residue field $k((x))$; in other words, giving a finite separable extension of $k((x))$ amounts to giving a finite unramified extension $\mathcal{E}^{\dagger'}$ of \mathcal{E}^\dagger (and this provides a finite étale extension \mathcal{R}' of \mathcal{R}).

Theorem 2.1. — *Every differential module over \mathcal{R} which admits a Frobenius structure is quasi-unipotent, i.e., has a basis of solutions in $\mathcal{R}'[\log x]$, where \mathcal{R}' is the finite étale extension of \mathcal{R} attached to a finite separable extension of $k((x))$.*

This is the p -adic (deeper) analog of Grothendieck’s ℓ -adic local monodromy theorem 1.1, as the following “Tannakian formulation” puts in evidence:

$$\text{Rep}_{\overline{\mathbb{Q}_p}}(\mathcal{I} \times \mathbb{G}_a) \xrightarrow{\sim} \{\text{differential modules}/\mathcal{R}_{\overline{\mathbb{Q}_p}} \text{ admitting a Frobenius structure}\}.$$

Example. — The 1-dimension representation of $\mathcal{I} = G_{\overline{k}((x))}$ attached to Artin-Scheier equation $z^{-p} - z^{-1} = x^{-1}$ corresponds to the differential module $y' = -\frac{\pi}{x^2}y$.

2.3. Hasse-Arf filtrations. — There are several approaches to Thm. 2.1. My own approach [A2] is based on the notion of *Hasse-Arf filtration* in a Tannakian category \mathcal{T} ⁽⁹⁾.

Data. — For every object $M \in \mathcal{T}$, a separated decreasing filtration $(F^{>\lambda}M)_{\lambda \geq 0}$ functorial and exact in M , satisfying

$$F^{>\lambda}(\mathbf{1}) = 0, F^{>\lambda}(M) = F^{>\lambda}(N) = 0 \implies F^{>\lambda}(M \otimes N) = F^{>\lambda}(M^\vee) = 0.$$

One shows that every M then admits a canonical finite decomposition $M = \bigoplus \text{gr}^{\lambda_i} M$, where $\text{gr}^{\lambda_i} M$ is “of pure slope λ_i ”. This allows to attach to M its Newton polygon $NP(M)$ following the usual recipe. The “height” of $NP(M)$ is denoted by $h(M)$.

We say that the functorial filtration $(F^{>\lambda})$ is a *Hasse-Arf filtration* if $\forall M, h(M) \in \mathbb{N}$ (equivalently, if all Newton polygons have integral vertices).

Examples

1) The oldest example comes from arithmetic. $\mathcal{T} = \text{Rep } G_{k((x))}$ ⁽¹⁰⁾. The classical theory of ramification provides a non-decreasing sequence of normal subgroups $G^\mu \subset G_{k((x))}$ (the higher ramification groups), and one defines a filtration as follows:

$$F^{>\lambda}M = 0 \iff G^\mu \text{ acts trivially on } M \forall \mu > \lambda.$$

⁽⁸⁾We refer to [R'] for a nice introduction to the theory of p -adic analytic functions.

⁽⁹⁾See also [A4] for a more detailed introduction to this topic.

⁽¹⁰⁾One could replace $k((x))$ by any local field.

In this context, $h(M)$ is called the Swan conductor of M and is denoted by $\text{sw}(M)$. Its integrality is a classical theorem by Hasse and Arf.

2) $\mathcal{T} = \{\text{differential modules } M/\mathbb{C}[[x]]\}$. Every object is endowed with the Turrittin-Levelt slope filtration. In this context, $h(M)$ is the irregularity $\text{irr}(M)$, and its integrality follows from the definition.

3) $\mathcal{T} = \{\text{differential modules } M/\mathcal{R} \text{ admitting a Frobenius structure}\}$. Looking at the growth of solutions toward the *outer boundary* of $\mathcal{A}_{]1-\varepsilon, 1[}$, Christol and Mebkhout have defined the (analytic) *filtration by p -adic slopes* of M . In this context, $h(M)$ is called the p -adic irregularity of M and is denoted by $\text{irr}_p(M)$. Christol and Mebkhout have shown that $\text{irr}_p(M)$ is always an integer [CM].

It turns out that, despite their very different natures, examples 1) and 3) correspond to each other via the equivalence of categories 2.1:

Theorem 2.2 (Matsuda, Tsuzuki; Crew [C]). — *The canonical \otimes -equivalence:*

$$\text{Rep}_{\overline{\mathbb{Q}}_p}(\mathcal{I} \times \mathbb{G}_a) \xrightarrow{\sim} \{\text{differential modules } / \mathcal{R}_{\overline{\mathbb{Q}}_p} \text{ admitting a Frobenius structure}\}$$

is compatible with the canonical filtrations (Hasse-Arf on the L.H.S., by p -adic slopes on the R.H.S.).

This can be summarized by the slogan

$$\boxed{\text{sw} = \text{irr}_p}$$

3. Another analogy:

linear differential equations and q -difference equations; confluence

3.1. The q -world. — Let us provisionally abandon p in favor of q . The q -calculus has a long history (Euler, Gauss, Jacobi, Heine, ..., Ramanujan, ...⁽¹¹⁾). It is based on the replacement of ordinary integers n by their q -analogs

$$[n]_q = 1 + q + q^2 + \cdots + q^{n-1}.$$

The usual derivation d/dx is then replaced by the q -derivation

$$d_q : f(x) \mapsto \frac{f(x) - f(qx)}{(1-q)x}$$

which sends x^n to $[n]_q x^{n-1}$ (and the q -exponential $e_q^x = \sum x^n / [n]_q!$ to itself).

Differential equations are thus replaced by q -difference equations. The phenomenon of *confluence* arises when $q \rightarrow 1$: then $n_q \rightsquigarrow n$, $d_q \rightsquigarrow d/dx$, and q -difference equations tend to differential equations under appropriate convergence conditions. Conversely, for q close to 1, q -difference equations may be considered as deformations of differential equations.

⁽¹¹⁾See some highlights in [E].

3.2. Non-commutative connections and q -deformations. — Let R be some “ring of functions” stable under the dilatation $\sigma_q : f(x) \mapsto f(qx)$.

Recall that a more intrinsic version of differential equations is provided by differential modules, or even better, by connections. Similarly, a more intrinsic version of q -differences is provided by q -difference modules: R -module M (projective of finite rank) + σ_q -linear automorphism.

This setting has one drawback: it does not allow to obtain the limit differential module in the case of confluence ($q \rightarrow 1$). However, one can also present differential modules as *connections*:

$$\nabla : M \longrightarrow \Omega_q^1 \otimes M, \quad (\nabla(rm) = r\nabla(m) + dr \otimes m),$$

$\Omega_q^1 =$ *non-commutative* bimodule of rank one: $f \cdot \omega = \omega \cdot \sigma_q(f)$, $d : R \rightarrow \Omega_q^1$, $f \mapsto \omega \cdot d_q(f)$.

This gives rise to a unified theory of Galois differential groups in the differential and q -difference cases [A1], [A3], and a relevant setting for the algebraic study of confluence.

3.3. Analytic theory. — Here, for many reasons (*e.g.*, to avoid difficult problems of small divisors), one assumes $|q| \neq 1$.

The analytic theory of q -difference equations has been initiated by Adams, Birkhoff etc., and was revived by J.-P. Ramis in the early 90’s. The analogy with differential equations is often straightforward at the formal/combinatorial level, but rather subtle at the analytic level, especially when wild phenomena or confluence are involved, *cf.* [S].

**4. The p -adic analog of this analogy.
Another equivalence of categories [AdV]**

4.1. Frobenius structure. — We fix $n > 0$, and a prime p . Recall that a Frobenius structure on a differential module is an isomorphism between M and its “pull-back” by the change of variable $\phi : x \mapsto x^{p^n}$.⁽¹²⁾

In the q -difference case, one has the relation

$$\boxed{\sigma_q \phi = \phi \sigma_{q^{p^n}}},$$

so that the pull-back of a σ_q -module M is a priori a $\sigma_{q^{1/p^n}}$ -module. In order to make a σ_q -module out of it, it suffices however to iterate p^n times the action of $\sigma_{q^{1/p^n}}$. We denote by $\phi^!M$ this new σ_q -module M . A Frobenius structure may then be defined to be an isomorphism between $\phi^!M$ and M .⁽¹³⁾

⁽¹²⁾Actually, one also has to twist the coefficients by some power of the so-called Frobenius automorphism of K , but we neglect this fact here.

⁽¹³⁾In [AdV], another notion of Frobenius structure is also considered.

4.2. p -adic confluence and canonical q -deformation. — We come back to the p -adic situation: K is p -adic field with residue field $k \subset \mathbf{F}_{p^n}$. We fix $q \in K$, $q \neq$ root of unity. We are interested in “confluence” (note that here $|q-1| < 1 \rightarrow |q| = 1$, in contrast to the usual postulate in the complex case). Actually, it simplifies matters to assume

$$\boxed{|1 - q| < p^{-\frac{1}{n-1}}}.$$

Let M be a σ_q -module over the Robba ring $\mathcal{R} = \mathcal{R}_K$.

Theorem 4.1. — *There is a canonical “functor of confluence”*

$$\begin{aligned} &\{q\text{-difference modules } / \mathcal{R}_{\overline{K}} \text{ admitting a Frobenius structure}\} \\ &\quad \longrightarrow \{ \text{differential modules } / \mathcal{R}_{\overline{K}} \text{ admitting a Frobenius structure} \} \end{aligned}$$

which is an equivalence of tannakian categories.

Its construction uses *quasi-unipotence* (q -analog of Crew’s conjecture), cf. [AdV]. In fact for any q -difference module over \mathcal{R}_K admitting a Frobenius structure, there is a canonical sequence of q^{p^i} -difference structures on the same underlying \mathcal{R} -module (with $i \rightarrow \infty$, so that $q^{p^i} \rightarrow 1$) which converges to a differential structure.

4.3. Another Hasse-Arf filtration?— This subsection is tentative. By looking at the growth of solutions toward the *outer boundary* of $\mathcal{A}_{|1-\varepsilon, 1|}$, it seems (not all details have been checked) that one can define, à la Christol and Mebkhout, a *filtration by p -adic slopes* on M , whence a notion of p -adic q -irregularity $q\text{-irr}_p(M)$, and that one has the following q -analog of 2.2:

Conjecture 4.2. — *The canonical \otimes -equivalence:*

$$\text{Rep}_{\overline{\mathbb{Q}}_p}(\mathcal{I} \times \mathbb{G}_a) \xrightarrow{\sim} \{q\text{-difference modules } / \mathcal{R}_{\overline{\mathbb{Q}}_p} \text{ admitting a Frobenius structure}\}$$

is compatible with the canonical filtrations (Hasse-Arf on the L.H.S., by p -adic slopes on the R.H.S.).

This can be summarized by the slogan

$$\boxed{\text{sw} = q\text{-irr}_p}.$$

Remark. — In this context, it is interesting to notice that the formal slope filtration for complex q -difference modules with $|q| \neq 1$ (cf. [S]) is *not* a Hasse-Arf filtration (in contrast both to the differential case and to the p -adic case), since negative slopes may occur, for instance. Once again, we see that the q -analogy is much tighter in the p -adic case.

References

- [A1] Y. ANDRÉ – “Différentielles non commutatives et théorie de Galois différentielle ou aux différences”, *Ann. Sci. École Norm. Sup.* **5** (2001), p. 1–55.
- [A2] ———, “Filtrations de type Hasse-Arf et monodromie p -adique”, *Invent. Math.* **148** (2002), no. 2, p. 285–317.
- [A3] ———, “On Galois theory of q -deformations of differential equations”, in *Deformations of differential equations and asymptotic analysis (Kyoto, 2002)* (Haraoka, ed.), RIMS report, vol. 1296, 2002, p. 35–46.
- [A4] ———, “Singularities of p -adic differential equations; toward p -adic Stokes phenomena?”, in *Differential equations and the Stokes phenomenon* (Braaksma, Immink, van der Put & Top, eds.), World scientific, 2003, p. 1–13.
- [AdV] Y. ANDRÉ & L. DI VIZIO – “ q -difference equations and p -adic local monodromy”, this volume.
- [B] D. BERTRAND – “Travaux de J.-P. Ramis sur les équations différentielles linéaires”, this volume.
- [CM] G. CHRISTOL & Z. MEBKHOUT – “Sur le théorème de l’indice des équations différentielles p -adiques III”, *Ann. of Math.* **151** (2000), p. 385–457.
- [C] R. CREW – “Canonical extensions, irregularities, and the Swan conductor”, *Math. Ann.* **316** (2000), p. 19–37.
- [E] T. ERNST – “The history of q -calculus and a new method”, Ph.D. Thesis, University of Uppsala, 2001.
- [G] A. GROTHENDIECK – “Good reduction of abelian varieties”, *Ann. of Math. (2)* **88** (1968), p. 492–517, appendix to J.P. Serre & J. Tate.
- [K] N. KATZ – “On the calculation of some differential Galois groups”, *Invent. Math.* **87** (1987), p. 13–61.
- [MvP2] B. MATZAT & M. VAN DER PUT – “Constructive differential Galois theory”, in *Galois Groups and Fundamental Groups* (L. Schneps, ed.), MSRI Publications, vol. 41, Cambridge University Press, 2003, p. 425–467.
- [MvP1] ———, “Iterative differential equations and the Abhyankar conjecture”, *J. reine angew. Math.* **257** (2003), p. 1–52.
- [R] P. ROBBA – “Une introduction naïve aux cohomologies de Dwork”, in *Introductions aux cohomologies p -adiques* (D. Barsky & P. Robba, eds.), Mém. Soc. math. France (N.S.), vol. 23, Société Mathématique de France, 1986, p. 61–105.
- [R’] A. ROBERT – *A course in p -adic analysis*. Graduate Texts in Math., vol. 198, Springer-Verlag, New York, 2000.
- [S] J. SAULOY – “Algebraic construction of the Stokes sheaf for irregular linear q -difference equations”, this volume.

Y. ANDRÉ, École Normale Supérieure, 45 rue d’Ulm, 75005 Paris (France)
E-mail : yves.andre@ens.fr